

E

Kortfattet redegørelse for indholdet af
Traktat af 22. april 1970 om ændring af visse budgetbestemmelser i Traktaterne
om oprettelse af De europæiske Fællesskaber og i Traktat om oprettelse af et fælles Råd
og en fælles Kommission for De europæiske Fællesskaber (Budgettraktaten)
med tilhørende afgørelser af 21. april 1971.

I medfør af EØF-traktatens artikel 201 og tilsvarende bestemmelser i traktaterne om de to andre fællesskaber fremlagde Kommissionen i juli 1969 forslag for Rådet om Fællesskabernes overgang fra finansiering gennem medlemsbidrag til finansiering ved egne indtægter. Dette forslag sluttede sig til et forslag om finansiering af den fælles landbrugspolitik efter overgangsperiodens udløb. Kommissionens forslag blev i medfør af reglerne om ændring af EØF-Traktaten gjort til genstand for forhandling mellem Medlemslandenes regeringer. Kommissionens forslag blev tiltrådt og en traktat herom blev undertegnet i Luxembourg den 22. april 1970. Denne traktat trådte efter ratifikation i Medlemsstaterne i kraft den 1. januar 1971. Den 21. april vedtoges i tilslutning til denne traktat to afgørelser henholdsvis om udskiftning af Medlemsstaternes finansielle bidrag med Fællesskabernes egne indtægter og om flerårige finansielle overslag.

Fællesskaberne har herefter påbegyndt gennemførelsen af en ordning, hvorefter finansiering af udgifterne ved deres virksomhed sker gennem egne indtægter i form af told opkrævet i henhold til den fælles toldtarif og importafgifter opkrævet i henhold til den fælles landbrugspolitik. Den del af Fællesskabernes virksomhed, der ikke kan finansieres af disse indtægter, opkræves fra og med 1975 som en merværdiafgift med samme sats for alle Medlemsstaterne, idet beregningsgrundlaget forudsættes at være harmoniseret.

I tiden indtil den 1. januar 1975 vil ske en gradvis indførelse af ordningen, således at de hidtidige finansielle bidrag fra Medlemsstaterne, som er fordelt efter en fast nøgle, stadig formindskes, idet en stigende del af Medlemsstaternes provenu fra told- og landbrugsafgifter tillægges Fællesskaberne. Der foretages visse korrektioner i de bidrag, Medlemslandene skal

overføre til fællesskaberne idet der er sat snævre grænser for de årlige udsving i de enkelte Medlemslandes andel i det samlede bidrag. De må som hovedregel ikke stige mere end 1 pct. eller falde mere end 1½ pct. i forhold til det foregående år. Medlemslandene får 10 pct. af de betalte importafgifter og toldbeløb refunderet som kompensation for administrationsudgifter ved opkrævning. Fra januar 1975 vil Fællesskabernes egne indtægter bestå af importafgifterne på landbrugsvarer fra tredielande, det fulde provenu af den fælles ydre told og et bidrag svarende til en del af den moms, som forudsættes opkrævet i alle Medlemslande efter fælles retningslinier. Den del af momsen, der skal gå til de fælles indtægter, fastsættes årligt i forbindelse med vedtagelsen af budgettet. Den kan højst svare til ét procentpoint af den momspligtige omsætning. Såfremt et ensartet beskatningsgrundlag for momsen ikke foreligger i 1975, skal de resterende bidrag beregnes efter særlige regler på grundlag af forholdet mellem Medlemslandenes bruttonationalindkomst i markedspriser. I perioden fra januar 1975 til udgangen af 1977 må udsving i Medlemslandenes andel af det samlede bidrag ikke udgøre mere end 2 pct. i forhold til det foregående år. Efter den 1. januar 1978 gælder der ikke mere begrænsninger for de årlige udsving. Dog begrænses bidragenes absolutte beløb ved, at det kun er told, afgifter og højst eet procentpoint moms, der skal indbetales.

For budgetårene indtil 1975 vedtager Rådet på grundlag af udkast fra Kommissionen med kvalificeret flertal et budgetforslag, som oversendes til Det europæiske Parlament. Det europæiske Parlament kan inden for en frist af 45 dage foreslå ændringer til budgetforslaget, som Rådet herefter skal tage stilling til i løbet af 30 dage. Såfremt Det europæiske Parlaments ændringsforslag ikke forhøjer det sam-